

## خەتاب سابىر لە ۋەلامى پىرسىيىرى " دەنگەكان " دا

**دەنگەكان :** پاش ئەم گۇپرانكارىيە سىياسىي و ئابورىي و كۆمەلەيەتتىيەنى لە ماۋەي ئەم سەدەو نىۋەدا بەسەر مەۋقايەتى ھاتوۋە ، ئاسۋىيەكى تر ، گەرەنەۋەيەكى تر، بۇ ماركسىزم چۇن دەيىنەتەۋە ؟؟

### خەتاب سابىر :

گۇپرانكارىيە سىياسىي و ئابورىي و زانستىي و كۆمەلەيەتتىيەكان لە سەردەمى كارل ماركسەۋە ، تا ئىستا ئەۋەندە زۇرۇ تىژن كە مەۋقايەتى بەھەموو مېژۋوى تۇماركراۋى خۇي شتى ۋاي بەخۇيەۋە نەبىنيۋە ، بە تايبەت لە ماۋەي بىست سى سالى رابردوۋدا دىيائى كۆمۇيونىكەيشن ( communication ) و مايكروئىسۇفت و كۆمپانىي سۇفتۋىرەكان و زانستى بايۇلۇژىي و تىكەلېۋونى پىشكى كۆمپانىا گەرەكان ( cooperation ) و گلوباليزەيشن بەھەموو مەۋدا بازىرگانىي و مۇراللىي و سىياسىيەكانىيەۋە ... مەۋقايەتتىي و ژيانى تاك تاكى مەۋقى گەياندوۋەتە ئاستىكى سەرسۈپھىنەر و ھاۋكات سامناك بۇ بەشىكى زۇرىي و دلخۇشيش بۇ ئەۋانەي ، كە نەشئەۋ فەنتازىي حەزە ھەمەجۇرەكانىيائى تىدا سەۋل دەدەن .

دىيائى بىزنىس و كەلەكەردنى سەرمایە ، سەرمایەدارى سەيرىي ھىناۋەتە ئاراۋە كە دەتوانن چەندىن ۋلات بەخاك و ئاۋ و ئۆكسىجىنەكەشىيەۋە بىرېن ، بەپىي سائىتى [www.forbes.com/billionaires](http://www.forbes.com/billionaires) ، بىل گەيت و ۋارىن بەفیت ، تەنھا دوو مەۋقۇن سامانەكەيان پىكەۋە دەگاتە سەد بىليۇن دۇلار ( سەد ھەزار مىليۇن دۇلار ) ، پىۋايىكى ھىندىي بەناۋى لاكشمى مېتال ، دانىشتۋوى ئىنگلىستانە ، كە سىيەم دەۋلەمەندى دىيائە ، بەيەك سال سامانەكەي پتر لەچۋار جار زىاتر بوۋە ، كە ئىستا خاۋەنى 25 بىليۇن دۇلارە ، تۋانائى ماددى تەنھا 691 مەۋقۇ ، دوو تریليۇن و دوو سەد بىليۇن دۇلار بىت ، لەھەمان كاتىشدا پتر لە ھەشت سەد مىليۇن مەۋقۇ لە ئەفرىكا و ئاسىيادا ، بىرسىي بىن . لەدىيادا 640 مىليۇن مىندال دالەدەيەكى گونجاۋيان نەبىت بەپىي يونىسېف لەسەر ھەلۋمەرجى مىندالان كە لە 9 دىسەمبەرى 2004 بلاۋى كرەۋەتەۋە . <http://www.unicefusa.org/site/pp.asp?c=duLRI800H&b=262152>

گرفتەكە لىرەدایە ، لەم دىيا جەنجالەدا ، جگە لەدەنگى رېفۇرمىستەكان و ئەۋكەسانەي كەخۇيان بەچەپ دەزانن لە ناۋەندە دەۋلەتتىيەكاندا و ھەندى كەسى خاۋەن مۇراللى سىياسىي لە نىۋ سۆشىيال دىموكراتەكانەۋە ، دەنگىكى ئەۋتۋى تر بۇ پىشگرتن بە ھەرچى زىاتر گەرەبوۋنەۋەي قلىشتى نىۋان دەۋلەمەندان و ھەژاران نىيە . لەھەموو كۆلتۋورى ماركسىزم و بۇچۋونى كۆمۇنىزىمدا بى دەرەستىي سىياسىي و ئەپستىمىكى ئىلتىزام بەۋ رادەيە نەبوۋە كە سەراپاي لۇژىكى ماركسىستەكانى دىيائى داگرتوۋە لە ئىستادا ، كۆمەللى كەسى مىللىتانتى فىكرىي و داپراۋ و گۆشەگىر نەبى لە زۇربەي ۋلاتانى رۇژئاۋادا ، كەسىكى تر ناۋەندىكى تر ، باس تەنانەت لە رىياللىست بوۋونى ماركسىزىمىش ناكات ، بەداخەۋە ماركسىزم خەرىكە دەبىتە بابەتتىكى ئەكادىمىي و لە زانكۆكان و ناۋەندە زانستىيەكاندا دەخۋىنرى و خەرىكە خۇيشى بداتە دەم لافاۋى قەيرانى فىكرىي و سىياسىيەۋە ، نەك ئەۋەي كە چارەسەرى دەردىكى گەرەي كۆمەلەيەتتى بكات و قەيرانەكان چارەسەربكات .

لەرۋوى سىياسىي و ەقلانىي بوۋنەۋە ، من پىم ۋايە چىتر ماركسىزمى كۆن ناتوانىت لەسەر تەنگزەكانى كۆمەل كار بكات ، ھەر ئايدۇلۇژىيەكەش نەتوانىت بەكرەۋە بىتتە ئەلئەرناتىقى رىكابەرەكەي كە بۇ ماركسىزم ، سەرمایەدارىيە ، تەنھا قاچ لەتەنگزەكانى كۆمەل بساۋى و بگرە خۇيشى لەۋ تەنگزەيەدا تۋوشى عىللەتى تەننەۋەي تەنگزەي تر بىت ، حەتمەن كەموكۆپىي زۇرى ھەيە . لەماۋەيەكى دوورو دىژىي يەك سەدەۋ نىۋادا ، بەدلىيائىيەۋە ماركسىزم ۋەزىفەيەكى سىياسىي و كۆمەلەيەتتى ئەۋتۋى پىنەكراۋە جگە لەكۆمۇنەي پارىس و شۇرشى ئۆكتۇبەرى 1917 ى روسيا ، ئەۋ دوو شۇرشەش لەچاۋ ئەۋ ھەموو شەپوشۇرۋ ھەلشىلاندىنەي ژيانى مەۋقۇدا لەسەرتاسەرى



### خەتاب سابىر لە ۋەلامى پىرسىيىرى " دەنگەكان " دا

زانستىكى تر دەكەۋىتە كىشەۋە و لەگەل زانستى نويدا بەيەكدا ھەلدەشاخىن... ئەمىرۆ ئەو كۆنسىپتاتەنى ماركس لەو نامىلەكەيەدا باسى دەكات ، ئاسمان و پىسمانى جياۋازە لەگەل زانستى فىزىك و زانستە سىرۋىشتىيەكاندا... فىزىك و زانستى ئەمىرۆ لەو زياتر عەقلى بىرناكات كە تەمەنى بوون و گەردوون لەنىۋان 12-15 بىليۇن سالى زەۋى ( 365 ) پۇژ زياتر دابنى ، ئەو گۆترەكارىيەى ماركس كىرۋىيەتى سەبارەت بە ماددەو سەرەتاي ماددە و دۇخەكانى چىتر كەلكى نەماۋە لەگەل زانستى نويدا بىر ناكات. ئەۋەش بەپىۋىست دەزانم بىللىم ، ماتىريالىزم يەككە لە ترادىسۋنى فەلسەفەى كۆنى پۇژئاۋا لەسەدەى شەشەم و پىنجەمى پىش زايىنەۋە لەسەر دەستى سىكۇلارەكانى پىش سۇكراتەۋە ھاتوۋەتە ژيانەۋە و كارل ماركسپىش يەككە لەو فەيلەسوفانەى كە پۇلى خۇى لەگەشەپىدانى ئەم فەلسەفەيەدا بىنيۋە.

**دەنگەكان:** ئەۋەى لە سۇفىيەت و ۋولاتانى ئەۋرۋىپاى پۇژھەلات روى دا ، ھەرەسى پۇژىمە عەسكەرتارىيەكان بوو ، بەلام لە بەر ھەر ھۆيەك بوۋى لە بارى مېژۋىيەۋە تا ئەمىرۆش ، ئەم ھەرەسە كراۋتە ئۇبائىكى گەۋرە ، بە سەرماركس و ماركسىزىمدا ، بەپاى ئىۋە ئەمەى روى دا ، ھەرەسى جى بوو ؟

خەتاب سابىر :

تا پادەيەك لەگەلتام ، ھەرەسى پۇژىمە عەسكەرتارىيەكان بوو ، بەلام ھاۋكاتىش ھەرەسى بونىادىكى رىۋو پىر لەفەسادى سىياسىي و ئىدارىش بوو ، ھەرەسى دەۋلەتى ئايدۇلۇژيا بوو ، ھەرەسى يۇتۇپىيى سىستەمىك بوو كە ماركسىزم و لىنىنىزم ، پىگايان بۇخۇشكرد ، من پىم وايە فلادىمىر لىنىن نەك ھەر كەمتەرخەم بوۋە لەدورنەخستەۋەى دىكتاتورىكى ۋەكو جۇزىف ستالىندا ، بەلكو تا پادەى تاۋانبارىي ، تاۋانبارىشە بەرامبەر بە مېژۋو كە شۇرپى ئۇكتۇبەر بەھۋى كەمتەرخەمىي ئەۋەۋە پادەستى ستالىن كرا . بەھەمان شىۋەش بلىمەتتىكى ۋەكو لىۋن تروتىسكىي نەتۋانىۋە لەكاتى پىۋىستدا و لەكاتى گونجاۋدا ، بىي بەدەنگىكى دلپىر و بوۋەستىتەۋە لەبەرامبەر ستالىندا .كەسىش ناتۋانى پىش بىنى ئەۋە بكات ئەگەر لىنىن زوو نەمردايەۋ دواتر تروتىسكىي سەركرديەتى شۇرپى و ۋلاتى بگرتايەتە دەست جى دەگوزەرا...بۇى ھەيە رەۋرەۋەى مېژۋو بەلايەكى تردا بىرۋىشتايەۋ دىنا لەئاستىكى تردا بوۋايە .

**دەنگەكان:** لەرپۇژگارى ئەمىرۆ دا ، ئىۋە چۇن دەروانەجەمكەكانى : - دىكتاتورى پىرۋىلتارىيا ، كۆمۇنىزم ؟

خەتاب سابىر :

ئىمە ئىستا لە ھەزارەى سىيەمدا دەژىن ، مۇرقى ئەمىرۆ ، ژيانى ئەمىرۆ ، چىتر دىكتاتورىي ھەلناگرى ، بەتايبەت بۇ ۋولاتانى پۇژئاۋا... لە گشت جىھاندا سەردەمى گۇرپانى دىكتاتورەكانە ، دىكتاتورى پىرۋىلتارىيا ، حكومەتى كرىكارى ، دەۋلەتى سۇشىيالىستىي ، پىش ئەۋەى كۆمەللى خەۋن و خەيالى كۆمەللى ماركسىستى پادىكال ( مەبەستم لە ماركسىستە توندرۇكانە ) بن ، يۇتۇپىيەكى سىياسىي سىكرابە و دەمىكە مۇرقايەتى شانى خۇى دامالىۋە لەژىر موسىيەتەكانى ئەم جۇرە بىركردەۋە ئەفسوۋناۋىيانەدا . كۆمۇنىزىمىش ۋەكو سىستەمىكى ئەبىستراكت ، لەدۋاى كۆتايى شەپى ساردەۋە تەپاى لەخۇى بىرۋەۋە بەشىۋەى فۇرمىكى سىياسىي ناتۋانىت تىكەللى نارەزايەتتىيەكانى مۇرقايەتى بىيئەۋە . سەيرى خۇپىشاندانە مەزەكەى سىنالى ئەمىرىكا بىكە ، سەيرى خۇپىشاندانە جەماۋەرىيەكانى دژى شەپى بىكە ، لەسەراسەرى دىيادا ، چەپ بوۋنى ھەبوو زياتر ، تا كۆمۇنىزم ، سۇشىيال دىموكراتەكان پۇلىان زياتر



### خەتاب سابىر لەوەلامى پرسیارى " دەنگەکان " دا

، بەلکو خودى مرقفیش دەشیوینىرى . میتۆدى فیکرى بۆ چەپ و بزوتنەووى چەپ لە مەوداكانى ئایدۆلۆژيا كەلەگەتەرە. لاوازی چەپى كوردیش لەو شوینەووه دەست پى دەكات، یان درەنگ بەدەردى كۆمەلى كوردستان ئاشنا دەبیت، یان خۆى ناکات بەخاوهنى ستمەیک كە لەسەر نەتەووى كورد بەگشتى هەیه و لەواقى كوردستانیشدا یەك راستى دەبینیت و بەزۆرو تۆبزییش دەیهوئى بیسەپینى بەسەر گەلى كورددا . ئەمڕۆ لەهەموو دنیادا سەرەرای هیرشى میکانیکى گلوبلیزەیشن بۆ هەموو كونجىكى ئەم هەسارەیه، كەچى هیشتا مرقفەكان بە ویسالىووه پابەندبوونى خۆیان بەناسنامەووه Identity توندتر لەجاران دەست پىووهگرن.

ئیمەى چەپى كورد خۆمان لەم وىقارە سیاسىیە هەستیارە دەزینەووه و لە بیرى داخراوى خۆماندا تەشویكارى دەكەین و خیریکیشمان بۆ گەلەكەمان نابیت . من چەپى كورد بەشیووهیهكى گشتى بەچەپىكى ترسنۆك و شەرمۆك و دووړوو، تەنەت سەر چەوتیش دەبینمەووه، ئەمە دیرۆكى سیاسى پۆژگارىكى خۆشمە، ئالوودە بووبووم بە هەراو هوریاو شاكەشاكەووه، چەپى كوردی، چەپى بەیاننامەیهیه، چەپى سەر كاغەزو كەرەسەى دەمى پینووسە، چەپى بى كاروكاسبىیهو كەس لى پانابىنى كارىكى پى بدا...ئیمە تا بەخۆماندا نەچینەووه و نەخۆشییه سیاسىیەكانى خۆمان چارەسەرەكەین و لەدرووشمى ناو بەیاننامەووه نەچینە ناو هەناوى خەلكەووه دالدىهكیشمان پى ڕەوا نابىت.

گەلى كورد، چ دلىكى بەو چەپە سەرگەردان و مەشبووه خۆشبیت، دیت بۆ چارەسەرکردنى كیشەى كەرکوك لەروانگەى ئینسانىیهووه! نامەى كروزانەووه بۆ كۆفى ئەنان دەنیرى و دەلى، ئەگەر فریای عەرەبە تەعربەكان نەكەون، كوردەكانى كەرکوك وركى عەرەبەكان هەلەدەرن و دەیانخۆن!، لەكاتىكیشدا سەدان كورد بەدەستى ئیسلامییهكان و بەعسىیهكان و نەتەووپەرستەكانى عەرەب لەماوهى دوو سالى رابردوودا سەربردراون، ئەم چەپە و ئەم مۆدىلە ناشیرینەى كۆمۆنىزم نەقە لەبەردەووه هاتبى لەووه نەهاتوووه و بەیهك رستەش باسى نەكردوووه، ئاخى ئەگەر كورد، كارمامزىش بووايه، دەبووايه ئەو چەپە هیچ كارەیه، دژایەتى ئەو راوکردنەى سەدان كارمامزى بكردايه و لوتفیكى بنواندايه. كە هەرگىز ناشىكات .

تۆ بڕوانە لەهەموو كوردستاندا، تەنە ئەم چەپەیه، بۆ بەعسىیهكان و تەعربەكانى كەرکوك، لەخۆى دەدات و خۆى دەرنیتەووه و دەلى نابى بگەرىندرینەووه جىگای خۆیان، پۆمانسىیانە، دەلین وەى مندالەكانیان گوناھە، ژنەكانیان گوناھە، تاوانیان چىیه، ئەوانە بەزۆر! هینراون، بەپارە خەلەتینراون، چۆن دەبى دەربكرین، كەرکوك بەشى دەمیلیۆن مرقف جىگاو رىگای هەیه، ژىرخانى ئابوورى هەیه، رهاوتوونە لەوئى، گەورەبوونە لەوئى، چاویان بەكەرکوك پووشكاوه، زەواجیان كرددوووه لەكەرکوكدا، نەوەیان لىكەوتوووتەووه، دراوسى بى وەى كوردبوونە، كارو ژيانیان لەكەرکوكە، تاوانە دەربكرین، دژى ئینسانىیه! بگەرىندرینەووه!

ئەو قەت ناچى بە مېشكى ئەم جۆرە چەپەدا، باشە بۆ لە بىلیۆن، بىلیۆن دۆلارى نەوتى عىراق، ئەو تەعربیانە لەناوچەكانى پىشووئى خۆیان باشترین قىلايان بۆ دروست ناكەن و ئەم گەرەش لەكۆل گەلى كورد ناكەنەووه، بۆ ئەم چەپە ئەو چاكەیهش ناكەن و بلین، ئیووه تۆوى دووبەرەكى و ئاژاوه دەننەووهووه راي گشتى كورد ئیووه قبوول

**خەتاب سابیر لەوەلامی پرسیاری " دەنگەکان " دا**

ناکات ، وەرن منیش چەند نووشتە بەیاننامەیهکتان بۆ دەنوسم و داوا لەدەولەتی عێراق بکەن و بلێن زیانەکانمان بۆ ببژێرن ، دەپۆینەووە گەپیش لە کورد دەکەینەووە .

ئاخر ئەم جۆرە چەپە لە جینۆساید تیناگەن ، لە پاکتاوی نەژادیی و سامناکیی شەپری ئینتیککی تیناگەن ، ئەگینا چۆن بەئاسانی بوونەتە پارێزەری سەددام و عەلی کیمیاوی و ناھیلن خەونەکانی پانەرەبیی بەعس بەبادا بچێ ، ناھیلن ئەو خەون و خەیاڵتەیی کە شیعەکان هەیانە برەوئیتەووە ، کە سەددام سەدان هەزار عەرەبی تەعریبی هیناوتە ناوچەیی کوردستانەووە ، ئیستا خیریکی گەورەیی هەیه بۆ شیعەکان ئاوا غەزووی ناوچەکانی تر بکەن و ویلایەتی فەقیهی پانوپۆرتەر بکەن ، تەعریبی کەرکوک بەدلی شیعەییەو بەدەستی ئەویش نەکراو....لیڕەدایە ئەم جۆرە چەپە لەگەڵ سیستانی و میشیل عەقلەقدا دانوولەیی یەک مەنجەل دەخۆن .

ئەم جۆرە چەپە ئەپستیمی سیاسی هەیه ، بۆشاییەکی سایکۆلۆژیی تووند هەناوی داگرتوووە ، چەپی قسەو دەنگەدەنگە ، چەپیکە یاری بەسیاسەت دەکات و سیاسەتیش یاری بەو دەکات... چەپیکە لە قەیرانیکی خۆخواردنەووی شینەبیدایە و خۆی بێ ناسنامەیه ، خۆیان نەبێ کەس گوێیان لێ ناگرێت ، کەس شتیان ناخوینێتەووە ، کەسیش بەرەبی ئەوان شت ناپۆی و دنیاہەکی داہراو ، گۆشەگیر ، خزیو لەقوژبنیان بۆ خۆیان چیکردوووە چاوەرپی روودانی ئەفسانەیی سینایۆ شین و مۆر و رەش و سپین . سەرەرای پەرتوبلاوی چەپ لە کوردستاندا ، چەپ بەشپۆہیەکی گشتیی پڕۆژەہی سیاسی و ئەلتەرناتیقی سیاسی پێ نییە بۆ چارەسەری کیشەیی نەتەوہی کورد و ھەریەکەو لەئاوازیکیش دەخوینێت . لەکاتیکی سووتەمەنی زۆرہی شوێشەکان چەپەکان بوونەو زۆرتەین قوربانیان داوہ لەکوردستاندا و بەتایبەت لەزیندانەکانی بەعسدا .

**سەرچاوەکان:**

\* ادونیس/کلام الابدایات /دارالاداب،بیروت 1989

**\* VALUE, PRICE, AND PROFIT (Abridged):**

**An Introduction to the Theory of Capitalism**

**By Karl Marx (1865)**

**Edited by his daughter Eleanor Marx Aveling, abridged by Paul Zarembka**

**\* the Communist Manifesto , by Karl Mark and Fredrick Engels**

**تیبینیەکی لەلایەن نووسەرەووە :**

لەسەرەتادا ، حەزم نەکرد ، وەلامی پرسیارەکانی دەنگەکان بەدەمەووە ، لەبەر نەپەرژانە سەریی بەپێی پۆیست ، دەستخۆشیم لە کاک گۆران کرد بۆ پرسیارکردنی کۆمەڵی پرسیاری وروژینەر و خاوەن بەهای سیاسی بۆ ھەر کەسیک پۆژیک لەپۆژان دلی بۆ مارکسیزم و چەپ و پێشکەوتووخوازی لێی دابیت . دواتر ھاتمە سەر ئەو قەناعەتەیی

**خهتاب سابير لهوولامى پرسىارى "دهنگهكان" دا**

بهكورتىش بىت وولامى بدهمهوه تا بهشدارى بكم له كومهلئى كونسىپتى نوئ لهوولامى جياواز جياوازى نووسهران و روناكبيرانى كورددا لهمهپ بزوتنهوهى چهپ بهگشتى و ماركسىزم بهشيوهيهكى تايبهتمهندتر.